



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

---

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 10

31 Ιανουαρίου 2001

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Έγκριση του Πρακτικού Ελλάδος - Τσεχίας για θέματα διμερούς οικονομικής συνεργασίας. Πράγα, 14.12.1999..... 2

---

#### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Αριθ. Φ.0544/4/ΑΣ 282/Μ. 5095

(2)

Έγκριση του Πρακτικού Ελλάδος - Τσεχίας για θέματα διμερούς οικονομικής συνεργασίας. Πράγα, 14.12.1999.

**ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ  
ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ - ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ &  
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ - ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ -  
ΓΕΩΡΓΙΑΣ - ΥΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΝΟΙΑΣ**

Έχοντας υπ' όψει:

1. Τις διατάξεις της Συμφωνίας οικονομικής βιομηχανικής και τεχνικής συνεργασίας Ελλάδος - Τσεχοσλοβακίας που υπογράφηκε στην Αθήνα στις 22 Οκτωβρίου 1980 και κυρώθηκε με τον υπ' αριθ. 1523/1985 Νόμο που δημοσιεύθηκε στο υπ' αριθ. 38 Φύλλο της Εφημερίδος της Κυβερνήσεως τεύχος Α' της 12 Μαρτίου 1985.

2. Την από 24 Ιανουαρίου 1995 Υπουργική ανακοίνωση που αφορά τη διαδοχή της Τσεχίας στις Συμβάσεις μετά της Τσεχοσλοβακίας που υπογράφηκε στην Πράγα και δημοσιεύθηκε στο υπ' αριθ. 23 Φύλλο της Εφημερίδος της Κυβερνήσεως τεύχος Α' της 7 Φεβρουαρίου 1995.

3. Το περιεχόμενο του υπό έγκριση Πρακτικού, αποφασίζουμε:

Εγκρίνουμε ως έχει και στο σύνολό του το Πρακτικό Ελλάδος - Τσεχίας σε θέματα διμερούς οικονομικής συνεργασίας που υπογράφηκε στην Πράγα στις 14.12.1999 του οποίου το κείμενο σε πρωτότυπο στην αγγλική και σε μετάφραση στην ελληνική έχει ως εξής:

Αθήνα, 12 Ιανουαρίου 2001

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

<p>ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ <b>Γ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ</b> ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ <b>Ν. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΑΚΗΣ</b> ΥΓΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΝΟΙΑΣ <b>Α. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ</b></p>	<p>ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ &amp; ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ <b>Γ. ΠΑΠΑΝΤΩΝΙΟΥ</b> ΓΕΩΡΓΙΑΣ <b>Γ. ΑΝΩΜΕΡΙΤΗΣ</b></p>
--	---

**AGREED MINUTES**

Starting from 13 to 14 December of 1999 economic consultations between a Greek delegation headed by the Deputy Minister of National Economy Mrs. Rodoula Zissi and a Czech delegation headed by the Deputy Minister Mr. Robert Sykora took place in Prague. The lists of the members of the respective delegations appear in the Annex I and Annex II of this document. The talks highlighted the interest of both countries to enhance and develop the mutual economic relations and confirmed the importance which they attach to it.

Both sides expressed their satisfaction on the progress made towards the accession of the Czech Republic to the European Union.

Both parties evaluated the development of mutual economic relations in the 90's. With regard to the state of their bilateral economic relations, they agreed that despite the increase of the volume of trade between the two countries and the closer cooperation between their business communities in recent years, there is ample room to further expand and strengthen the economic ties between them.

Both parties expressed their interest in the expansion of joint ventures and/or new investment opportunities in the following industrial sectors:

- food and beverages industry
- leather products
- textile manufacturing
- electrical components
- mechanical engineering equipment (transport equipment, metalworking and agricultural machines, etc.)
- information technology and telecommunication
- pharmaceutical products
- construction materials (marbles, aluminium etc.)
- paper industry
- chemicals.

In the same way both parties would like to promote entrepreneurial collaboration, especially between Small and Medium Size Enterprises in both countries in various sectors such as:

- consumer products
- electronic devices
- services.

Both parties emphasised the need of exchange of the information about particular Small and Medium Size Enterprises policies.

Both parties paid a great attention to the idea of cooperation between Greek and Czech enterprises and companies in the process of the reconstruction of Balkan countries. They expressed mutual interest in this matter. They agreed to remain in contact concerning this issue.

In the framework of the talks the text of the new Agreement on Economic, Industrial and Technological Cooperation between the Hellenic Republic and the Czech Republic was discussed on the level of experts. The text has been agreed upon and initialled by authorized representatives of both parties. The text of the Agreement will be submitted for respective approval procedure in both countries according to their legislation, with the aim of its signature at the earliest opportunity.

Both parties appreciated cooperation between the Hellenic Export Promotion Organization -HEPO and the Czech Trade Promotion Agency - CZECHTRADE. They agreed that the agreement signed between these two organizations, without doubts, contributes to the further intensification of the economic relations between the Hellenic Republic and the Czech Republic.

The two sides exchanged views regarding the development of relations between enterprises, new forms of cooperation such as joint ventures, capital investments, and provision of services. They also exchanged information on the establishment of partnerships and the implementation of specialised programs of cooperation.

The two sides expressed their satisfaction for the presence in Prague of a significant number of Greek entrepreneurs constituting the Business Mission accompanying the official Greek Delegation, and assessed that the organisation of similar missions contribute to the expansion of their bilateral economic cooperation.

Both sides expressed their satisfaction with the so far observed progress of economic activity and agreed that the strengthening of the economic cooperation should be fa-

cilitated by a further exchange of economic missions, organisation of business contacts and a broader participation of companies in fairs and trade exhibitions.

Both sides will encourage cooperation in the field of agriculture as follows:

- the exchange of technical experiences in the agricultural sector, know-how and new technologies
- personnel training and exchanging experts and consultants
- organization of seminars of mutual interests
- exchange of information.

Both parties, recognizing the important role of transport in the development of the commercial and economic relations, agreed to promote the procedures for the signing of the new Agreement concerning the international road transport of passengers and goods, within the context and regulations of the European Union. In order to meet this end, the parties agreed to meet within the first semester of 2000. They also agreed that the new licenses of Regular bus lines or their prolongation shall be authorized on time and to take all necessary measures in order to avoid delays at the borders.

The two sides expressed their will to encourage closer

cooperation in tourism sector. To this end they will examine the possibility to conclude a new Agreement on Cooperation in the Field of Tourism.

They will also encourage the exchange of experts as well as the exchange of statistical information in the tourism sector. Moreover the Greek side will organise-on-the-job training of 6 Czech students in Greek hotels during summer 2000.

The Czech party appreciated presence of the Greek delegation in Prague and its activity during the talks. Both sides confirmed usefulness of this kind of contacts between competent authorities, institutions and organizations. - They expressed willingness to continue in these consultations in Athens. The date will be appointed through diplomatic channels.

Done in Prague on December 14th 1999, in the English language.

Deputy Minister of National Economy	Deputy Minister of Industry
	and Trade
of the Hellenic Republic	of the Czech Republic
(υπογραφή)	(υπογραφή)
Rodoula Zissi	Robert Sykora

## ANNEX I

### GREEK DELEGATION

#### 1. MINISTRY OF NATIONAL ECONOMY

<b>Mrs. Rodoula Zissi</b>	- Deputy Minister, Head of delegation
<b>Mr. Stefanos Avgouleas</b>	- General Secretary for International Economic Relations
<b>Mr. D. Giannos</b>	- Director, Directorate for Central and Eastern European Countries and the C.I.S.
<b>Mrs. R. Ivrou</b>	- Senior Executive Officer for Central and Eastern European Countries
<b>Mr. Ch. Kounalakis</b>	- 1 <sup>st</sup> Secretary of Economic and Commercial Affairs
<b>Mrs. E. Kontogiannopoulou</b>	- Legal Adviser
<b>Mrs. A. Koutsi</b>	- Responsible for the Economic Relations between Greece - Czech and Greece - Slovak
<b>Mrs. O. Chatzizahariou</b>	- Public Relations

#### Economic & Commercial Affairs Office, Greek Embassy in Prague

<b>Mrs. I. Christou</b>	- Head of Economic & Commercial Affairs Office, Greek Embassy in Prague
<b>Mrs. P. Larda</b>	- 2 <sup>nd</sup> Secretary of Economic and Commercial Affairs

**2. MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS**

- Mr. E. Proios** - Embassy Counsellor A, Directorate A1  
**Mr. K. Amiridis** - Embassy Counsellor A, Directorate C1

**3. MINISTRY OF DEVELOPMENT****GENERAL SECRETARIAT FOR INDUSTRY**

- Mrs. Ev. Zira** - Desk Officer for International Industrial Relations

**4. MINISTRY OF AGRICULTURE**

- Mrs. E. Theodorakopoulou**  
**- Malandraki** - Desk Officer at the Directorate for Agricultural Policy & Documentation

**5. MINISTRY OF TRANSPORT**

- Mr. St. Papathanasiou** - Director, Directorate for International Transport of Passengers  
**Mrs. A. Tzolaki-Hatziri** - Official at the Directorate for International Transport of Goods

**6. HELLENIC ORGANIZATION OF FOREIGN TRADE (HEPO)**

- Mr. M. Vassiliadis** - Director

**7. GREEK TOURISM ORGANIZATION**

- Mrs. M. Tassiou** - Official at the Department for International Relations

## ANNEX II

## CZECH DELEGATION

## 1. MINISTRY OF INDUSTRY AND TRADE

- |                              |  |
|------------------------------|--|
| <b>Mr. Robert Sýkora</b>     | - Deputy Minister, Head of Delegation  |
| <b>Mr. Břetislav Kalůšek</b> | - Director of the Department of Trade and Political Relations to EU and EFTA               |
| <b>Mrs. Anna Teličková</b>   | - Director of the International Law Department   |
| <b>Mr. Viktor Danielis</b>   | - Director of the Department of Mechanical and Electrical Engineering                      |
| <b>Mr. František Malata</b>  | - Director of the Foreign Aid Division   |
| <b>Mr. Pavel Šmíd</b>        | - Ministerial Counsellor of the Department of Trade and Political Relations to EU and EFTA |
| <b>Mr. Pavel Rákosník</b>    | - Commercial and Economic Counsellor of the Embassy of the Czech Republic                  |

## 2. CZECH TRADE PROMOTION AGENCY

- |                        |                              |
|------------------------|------------------------------|
| <b>Mr. Libor Revaj</b> | - Director of the Department |
|------------------------|------------------------------|

## 3. MINISTRY OF AGRICULTURE

- |                            |  |
|----------------------------|--|
| <b>Mr. Ivan Branžovský</b> | - Deputy Director of the Department of Agricultural Production |
|----------------------------|--|

## 4. MINISTRY OF TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

- |                               |   |
|-------------------------------|---|
| <b>Mrs. Michala Davidková</b> | - Desk Officer of the Department of Transport Policy, International Relations and Environment |
|-------------------------------|---|

## 5. MINISTRY FOR REGIONAL DEVELOPMENT

- |                          |   |
|--------------------------|---|
| <b>Mrs. Iva Blažková</b> | - Desk Officer of the Department of Tourism |
|--------------------------|---|

## 6. ASSOCIATION OF BANKS

- |                           |   |
|---------------------------|---|
| <b>Mr. Michal Tomášek</b> | - Chairman of the Commission for European Integration |
|---------------------------|---|

## ΣΥΜΦΩΝΗΘΕΝΤΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Από τις 13 μέχρι τις 14 Δεκεμβρίου 1999 διεξήχθησαν στην Πράγα οικονομικές διαβουλεύσεις μεταξύ ελληνικής αντιπροσωπείας, της οποίας ηγείτο η Υφυπουργός Εθνικής Οικονομίας κυρία Ροδούλα Ζήση, και τσεχικής αντιπροσωπείας, της οποίας ηγείτο ο Υφυπουργός Ρόμπερτ Σύκορα. Οι κατάλογοι των μελών των δύο αντιπροσωπειών παρατίθενται στα Παραρτήματα Ι και ΙΙ του παρόντος εγγράφου. Οι συνομιλίες ανέδειξαν το ενδιαφέρον των δύο χωρών να αυξήσουν και να αναπτύξουν τις μεταξύ τους οικονομικές σχέσεις και επιβεβαίωσαν τη σημασία που προσδίδουν σε αυτό.

Οι δύο πλευρές εξέφρασαν την ικανοποίησή τους για την πρόοδο που έχει συντελεσθεί στην κατεύθυνση της ένταξης της Δημοκρατίας της Τσεχίας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Οι δύο πλευρές αξιολόγησαν την ανάπτυξη των μεταξύ τους οικονομικών σχέσεων κατά τη διάρκεια της δεκαετίας του '90. Όσον αφορά την κατάσταση των διμερών οικονομικών σχέσεων τους, συμφώνησαν ότι, παρά την αύξηση του όγκου των εμπορικών συναλλαγών μεταξύ των δύο χωρών και τη στενότερη συνεργασία μεταξύ των επιχειρηματικών κοινοτήτων τους τα τελευταία χρόνια, υπάρχει μεγάλο περιθώριο περαιτέρω επέκτασης και σύσφιξης των μεταξύ τους οικονομικών δεσμών.

Οι δύο πλευρές εξέφρασαν το ενδιαφέρον τους για την επέκταση κοινοπραξιών ή / και νέων επενδυτικών ευκαιριών στους ακόλουθους βιομηχανικούς τομείς :

- βιομηχανία τροφίμων και ποτών
- προϊόντα δέρματος
- υφαντουργία
- ηλεκτρικά εξαρτήματα
- μηχανολογικός εξοπλισμός (εξοπλισμός μεταφορών, μεταλλικές κατασκευές και γεωργικές μηχανές κλπ.)
- τεχνολογία πληροφορικής και τηλεπικοινωνιών
- φαρμακευτικά προϊόντα
- δομικά υλικά (μάρμαρα, αλουμίνιο κλπ.)
- χαρτοβιομηχανία
- χημικά.

Ομοίως, οι δύο πλευρές θα επιθυμούσαν να προαγάγουν την επιχειρηματική συνεργασία, ειδικά μεταξύ μικρομεσαίων επιχειρήσεων των δύο χωρών, σε διαφόρους τομείς όπως:

- καταναλωτικά προϊόντα
- ηλεκτρονικές συσκευές
- υπηρεσίες.

Οι δύο πλευρές υπογράμμισαν την ανάγκη ανταλλαγής πληροφοριών σχετικά με συγκεκριμένες πολιτικές στον τομέα των μικρομεσαίων επιχειρήσεων.

Οι δύο πλευρές έδωσαν ιδιαίτερη προσοχή στην ιδέα της συνεργασίας μεταξύ ελληνικών και τσεχικών επιχειρήσεων και εταιριών στη διαδικασία ανασυγκρότησης των βαλκανικών χωρών. Εξέφρασαν αμοιβαίο ενδιαφέρον για το θέμα αυτό. Συμφώνησαν να παραμείνουν σε επαφή σχετικά με αυτό το θέμα.

Μέσα στο πλαίσιο των συνομιλιών, συζητήθηκε σε επίπεδο εμπειρογνομόνων το κείμενο της νέας Συμφωνίας Οικονομικής, Βιομηχανικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας μεταξύ της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Τσεχίας. Συμφωνήθηκε το κείμενο και μονο-

γράφηκε από τους εξουσιοδοτημένους αντιπροσώπους των δύο μερών. Το κείμενο της Συμφωνίας θα υποβληθεί για να ακολουθηθεί η διαδικασία έγκρισης από τις δύο χώρες σύμφωνα με τη νομοθεσία τους, με σκοπό να υπογραφεί σε πρώτη ευκαιρία.

Οι δύο πλευρές εκτίμησαν θετικά τη συνεργασία μεταξύ του Ελληνικού Οργανισμού Προώθησης Εξαγωγών και της Τσεχικής Υπηρεσίας Προώθησης Εξαγωγών (CZECOTRADE). Συμφώνησαν ότι, χωρίς αμφιβολία, η συμφωνία που υπεγράφη μεταξύ των δύο οργανισμών συμβάλλει στην περαιτέρω εντατικοποίηση των οικονομικών σχέσεων μεταξύ της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Δημοκρατίας της Τσεχίας.

Οι δύο πλευρές ανταλλάξαν απόψεις για την ανάπτυξη σχέσεων μεταξύ επιχειρήσεων, νέων μορφών συνεργασίας όπως κοινοπραξίες, κεφαλαιουχικές επενδύσεις και παροχή υπηρεσιών. Επίσης, ανταλλάξαν πληροφορίες σχετικά με τη σύσταση σχημάτων επιχειρηματικής συνεργασίας και την εφαρμογή ειδικών προγραμμάτων συνεργασίας.

Οι δύο πλευρές εξέφρασαν την ικανοποίησή τους για την παρουσία στην Πράγα σημαντικού αριθμού ελλήνων επιχειρηματιών, οι αποτελούσαν την Αποστολή Επιχειρηματιών που συνόδεψε την επίσημη Ελληνική Αντιπροσωπεία, και εκτίμησαν ότι η διοργάνωση παρόμοιων αποστολών συμβάλλει στην επέκταση της διμερούς οικονομικής συνεργασίας τους.

Οι δύο πλευρές εξέφρασαν την ικανοποίησή τους για τη μέχρι τώρα σημειωθείσα πρόοδο της οικονομικής δραστηριότητας και συμφώνησαν ότι θα πρέπει να διευκολυνθεί η ενίσχυση της οικονομικής συνεργασίας μέσω περαιτέρω ανταλλαγής οικονομικών αποστολών, διοργάνωσης επιχειρηματικών επαφών και ευρύτερης συμμετοχής εταιριών σε εμπορικές και άλλες εκθέσεις.

Οι δύο πλευρές θα ενθαρρύνουν τη συνεργασία στον τομέα της γεωργίας ως εξής:

- ανταλλαγή τεχνικής πείρας στο γεωργικό τομέα, τεχνολογίας και νέων τεχνολογιών
- εκπαίδευση προσωπικού και ανταλλαγή εμπειρογνομόνων και συμβούλων
- διοργάνωση σεμιναρίων αμοιβαίου ενδιαφέροντος
- ανταλλαγή πληροφοριών.

Οι δύο πλευρές, αναγνωρίζοντας το σημαντικό ρόλο των μεταφορών στην ανάπτυξη των εμπορικών και οικονομικών σχέσεων, συμφώνησαν να προωθήσουν τις διαδικασίες υπογραφής της νέας Συμφωνίας για τις διεθνείς οδικές μεταφορές επιβατών και εμπορευμάτων, στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και σύμφωνα με τους κανονισμούς της. Προκειμένου να επιτευχθεί ο στόχος αυτός, οι δύο πλευρές συμφώνησαν να πραγματοποιηθεί συνάντηση εντός του πρώτου εξαμήνου του 2000. Επίσης, συμφώνησαν να εκδοθούν ή να παραταθούν εγκαίρως οι νέες άδειες τακτικών λεωφορειακών γραμμών και να ληφθούν όλα τα απαραίτητα μέτρα για την αποφυγή καθυστερήσεων στα σύνορα.

Οι δύο πλευρές εξέφρασαν τη βούλησή τους να ενθαρρύνουν στενότερη συνεργασία στον τουριστικό τομέα. Για το σκοπό αυτό, θα εξετάσουν την πιθανότητα σύναψης νέας Συμφωνίας Συνεργασίας στον Τομέα του Τουρισμού.

Επίσης, θα ενθαρρύνουν την ανταλλαγή εμπειρογνομόνων καθώς και την ανταλλαγή στατιστικών πληροφοριών στον τουριστικό τομέα. Επιπλέον, η ελληνική πλευρά θα διοργανώσει εκπαίδευση 6 τσέχων φοιτητών σε θέσεις εργασίας σε ελληνικά ξενοδοχεία κατά τη διάρκεια του καλοκαιριού του 2000.

Η τσεχική πλευρά εκτίμησε θετικά την παρουσία της ελληνικής αντιπροσωπείας στην Πράγα και τις δραστηριότητές της κατά τη διάρκεια των συνομιλιών. Οι δύο πλευρές επιβεβαίωσαν τη χρησιμότητα των επαφών αυτού του είδους μεταξύ αρμοδίων αρχών, ιδρυμάτων και οργανισμών.

Εξέφρασαν την προθυμία τους να συνεχίσουν αυτές τις διαβουλεύσεις στην Αθήνα. Η ημερομηνία θα καθορισθεί δια της διπλωματικής οδού.

Έγινε στην Πράγα, στις 14 Δεκεμβρίου 1999, στην αγγλική γλώσσα.

Η Υφυπουργός Εθνικής Οικονομίας Ο Υφυπουργός Βιομηχανίας και  
της Ελληνικής Δημοκρατίας Εμπορίου της Δημοκρατίας της  
(υπογραφή) Τσεχίας (υπογραφή)  
Ροδούλα Ζήση Ρόμπερτ Σύκορα

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑ

#### 1. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

- |  |  |
|--|--|
| Κα Ροδούλα Ζήση  | - Υφυπουργός, Επικεφαλής της Αντιπροσωπείας  |
| Κος Στέφανος Αυγουλέας   | - Γενικός Γραμματέας Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων   |
| Κος Δ. Γιάννος   | - Διευθυντής Διεύθυνσης Χωρών Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης και ΚΑΕ                     |
| Κα Ρ. Ιβρου  | - Υπεύθυνη Χωρών Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης  |
| Κος Χ. Κουναλάκης  | - 1ος Γραμματέας Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων                                       |
| Κα Ε. Κοντογιαννοπούλου  | - Νομική Σύμβουλος   |
| Κα Α. Κούτση   | - Υπεύθυνη Οικονομικών Σχέσεων Ελλάδας - Τσεχίας και Ελλάδας - Σλοβακίας                   |
| Κα Ο. Χατζηζαχαρίου  | - Δημόσιες Σχέσεις   |
| Γραφείο Οικονομικών & Εμπορικών Σχέσεων Ελληνικής Πρεσβείας στην Πράγα |  |
| Κος Ι. Χρήστου   | - Προϊστάμενος Γραφείου Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων Ελληνικής Πρεσβείας στην Πράγα |
| Κα Π. Λαρδά  | - 2η Γραμματέας Οικονομικών και Εμπορικών Υποθέσεων  |

#### 2. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

- |                  |  |
|------------------|--|
| Κος Ε. Πρώιος    | - Σύμβουλος Πρεσβείας Α', Διεύθυνση Α1 |
| Κος Κ. Αμοιρίδης | - Σύμβουλος Πρεσβείας Α', Διεύθυνση Γ1 |

#### 3. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

##### ΓΕΝΙΚΗ ΓΡΑΜΜΑΤΕΙΑ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ

- |             |   |
|-------------|---|
| Κα Ευ. Ζήρα | - Προϊσταμένη Γραφείου Διεθνών Βιομηχανικών Σχέσεων |
|-------------|---|

## 4. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Κα Ε. Θεοδωρακοπούλου-Μαλανδράκη - Προϊσταμένη Γραφείου της Διεύθυνσης  
Γεωργικής Πολιτικής & Τεκμηρίωσης

## 5. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

Κος Στ. Παπαθανασίου - Διευθυντής Διεύθυνσης Διεθνών Μεταφορών  
Επιβατών

Κα Α. Τζολάκη - Χατζίρη - Αξιωματούχος της Διεύθυνσης Διεθνών  
Μεταφορών Εμπορευμάτων

## 6. ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΠΡΟΩΘΗΣΗΣ ΕΞΑΓΩΓΩΝ

Κος Μ. Βασιλειάδης - Διευθυντής

## 7. ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Κα Μ. Τάσιου - Αξιωματούχος του Τμήματος Διεθνών  
Σχέσεων

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

## ΤΣΕΧΙΚΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑ

## 1. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟΥ

Κος Ρόμπερτ Σύκορα - Υφυπουργός, Επικεφαλής Αντιπροσωπείας

Κος Μπρέτισλαβ Κάλουσεκ - Διευθυντής Τμήματος Εμπορικών & Πολιτικών  
Σχέσεων με την ΕΕ και την ΕΖΕΣ

Κα Άννα Τελίτσκοβα - Διευθύντρια Τμήματος Διεθνούς Δικαίου

Κος Βίκτορ Ντανιέλις - Διευθυντής Τμήματος Μηχανολόγων και  
Ηλεκτρολόγων Μηχανικών

Κος Φράντισεκ Μάλατα - Διευθυντής Τμήματος Βοήθειας Εξωτερικού

Κος Πάβελ Σμιντ - Υπουργικός Σύμβουλος του Τμήματος Εμπορικών  
και Πολιτικών Σχέσεων με ΕΕ και ΕΖΕΣ

Κος Πάβελ Ρακόσνικ - Εμπορικός και Οικονομικός Σύμβουλος της  
Πρεσβείας της Δημοκρατίας της Τσεχίας

## 2. ΤΣΕΧΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΠΡΟΩΘΗΣΗΣ ΕΜΠΟΡΙΟΥ

Κος Λιμπόρ Ρεβάι - Διευθυντής Τμήματος

## 3. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Κος Ιβάν Μπρανζόφσκι - Υποδιευθυντής Τμήματος Γεωργικής Παραγωγής

## 4. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ

Κα Μιχάλα Νταβίντσκοβα - Προϊσταμένη Γραφείου του Τμήματος Πολιτικής  
Μεταφορών, Διεθνών Σχέσεων & Περιβάλλοντος

## 5. ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ

Κα Ιβρα Μπλάζκοβα - Προϊσταμένη Γραφείου του Τμήματος Τουρισμού

## 6. ΕΝΩΣΗ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Κος Μίχαλ Τόμασεκ - Πρόεδρος Επιτροπής Ευρωπαϊκής Ολοκλήρωσης